

Noticias de los Pumas

DICIEMBRE 2011

2011-12: EL AÑO DE LOS PUMAS

YA VIENEN LAS CONFERENCIAS

Las tres semanas entre el Día de Acción de Gracias y las Vacaciones del Invierno nos trae algo nuevo - conferencias de padres y maestros! Normalmente tenemos las conferencias en octubre y enviamos las calificaciones a casa antes de las Vacaciones de Invierno, pero este año nuestro distrito hizo un cambio en el calendario. Vamos a tener nuestras conferencias antes del fin del trimestre. Por lo tanto, ¿que significa para usted?

- **Las clases salen a la 1:00** del martes, 29 de nov. a martes, 6 de dic.
- Esta temporada festiva es suficientemente ocupada y estresante. Aún así, **¡necesitamos que usted venga para la conferencia!** ¡Esperamos asistencia de padres el 100%!
- **Recibirá las calificaciones** de su hijo durante su conferencia o en la mochila de su hijo/a el viernes, 16 de dic. Porque los maestros se reúnen con usted antes de que termine nuestro trimestre, pueden necesitar más tiempo para preparar las calificaciones.

¡Felices Vacaciones!

☺ Dra Mitchell, Directora

NO HAY CLASES

Viernes 12/9
Día sin Estudiantes

Lunes 12/19 a Lunes 1/2
Vacaciones del Invierno

CLASES RESUMEN MARTES 3 DE ENERO, 2012



CONCIERTO INVERNAL

8 DE DICIEMBRE

Traiga su familia para ver nuestro concierto de coro invernal a las 6:00 PM. ¡Nuestros cantantes han practicado y están listos para una gran actuación!
Los niños deben venir con un adulto.

DESAYUNO CON SANTA

Sábado, 3 de Diciembre 9:00-11:00 AM

¡Una tradición de la escuela Clinton! Venga a disfrutar de un desayuno de panqueque y entrar a una rifa para ganar una variedad de premios maravillosos. Desayuno para los niños es \$3 y \$4 para adultos. Incluso se puede retratar con Santa por sólo \$2.



¡No Se Olvide!

Conferencias de padres y maestros están programadas del

29 de nov. al 6 de dic.

Estos son días mínimos con el despido a la 1:00!

PREMIOS DEL PRIMER TRIMESTRE DE LA DIRECTORA - 15 DE DICIEMBRE

Es esa época del año - tiempo para reconocer a nuestros estudiantes que están haciendo los objetivos de aprendizaje que hemos establecido para el año! El 15 de diciembre, nuestra escuela honrará a los estudiantes que han logrado sus metas en Artes Lingüísticas y Matemáticas. Estudiantes serán reconocidos por sus maestros por su comportamiento sobresaliente y reconocemos a nuestros estudiantes que han tenido asistencia perfecta en el primer trimestre. Felicidades, pumas!

¡Bienvenidos a Clinton, donde cada puma RUJE (PRRS) con Orgullo!

Fechas Importantes:

- ☺ **29 de nov. a 6 de dic.:** Conferencias de padres y maestros. Despido a la 1:00
- ☺ **29 de nov.:** Examen de Matemáticas del Primer Trimestre (Gr. 2 a 6)
- ☺ **30 de nov.:** Otra Oportunidad para tomar fotos
- ☺ **1 de dic.:** Rifa para Pizza (almuerzo 12/2)
- ☺ **3 de dic. (sábado):** Desayuno con Santa
- ☺ **6 de dic.:** Fecha límite de alumnos para volver a la oficina tarjetas de Puma para clubes 100s
- ☺ **8 de dic.:** anunciar los clubes de 100 Cougar Cards en Asamblea de la Bandera
- ☺ **8 de dic.:** Recreo extendido de 100 Cougar Cards
- ☺ **8 de dic.:** Concierto Coro del Invierno
- ☺ **9 de dic.:** Día sin Estudiantes NO HAY CLASES
- ☺ **13 de dic.:** RIF
- ☺ **13 de dic.:** Recreo extendido electrónico en Kids Club de 200 Cougar Cards
- ☺ **15 de dic.:** Asamblea de Premios del Primer Trimestre
- ☺ **16 de dic.:** Premios de SEA INGENIOSO en la Asamblea de la Bandera
- ☺ **16 de dic.:** Almuerzo con la directora para 300 Cougar Cards
- ☺ **19 a 30 de dic.:** Vacaciones del Invierno NO HAY CLASES
- ☺ **2 de enero:** Día Festivo Local NO HAY CLASES
- ☺ **3 de enero (martes):** Las clases resumen
- ☺ **6 de enero:** Rifa para Helados
- ☺ **6 de enero:** ASAMBLEA- GRIP (5to Grado)
- ☺ **6 de enero:** DIA DE ESPIRITU ESCOLAR
- ☺ **11 de enero:** Fecha límite de alumnos para volver a la oficina tarjetas de Puma para clubes 100s
- ☺ **12 de enero:** 5:30-7:30 PM - Noche Familiar
- ☺ **13 de enero:** Anunciar los clubes de 100 Cougar Cards en Asamblea de la Bandera
- ☺ **13 de enero:** Recreo extendido de 100 Cougar Cards
- ☺ **13 de enero:** DIA DE ESPIRITU ESCOLAR
- ☺ **16 de enero:** NO HAY CLASES - Cumpleaños de Dr. MLK Jr.

UN MENSAJE DEL CONSILIO ESTUDIANTIL

Un gran agradecimiento a todas nuestras familias que contribuyeron a nuestra unidad de alimentos enlatados! El **Club de Elks** estuvo contento con sus aportaciones! Gracias por "llenar una cubeta" para nuestra comunidad y ayudar a las familias hambrientas a celebrar la temporada.



Justo cuando pensaba que la diversión con lápices olorosos se había terminado... Introducimos el SMEN! Sí, es cierto - lapiceros con olor de la temporada de vacaciones estarán a la venta cada martes y jueves por la mañana de 7:40-7:55 hasta el comienzo de las vacaciones de invierno. Por sólo \$2, niños pueden elegir su "smen" y llevarla con ellos a clase.



PRUEBA DE SABOR

Treinta y dos estudiantes con suerte de grados 4^{to} a 6^{to} tuvieron una oportunidad de probar alimentos nuevos para el almuerzo del Departamento de Servicios de Alimentación de GGUSD. Evaluaron tres distintos alimentos basados en su apariencia, sabor, aroma, y textura. Los alimentos que se dieron a probar fueron un sandwich de pescado (yum!), mordiscos de camote y camote frito. ¡A los niños les encanto el pescado! Estarían dispuestos a probar los camotes fritos otra vez, pero todos dimos un pulgar hacia abajo a los mordisocos de camote. Busque el sandwich de pescado en el menú del almuerzo en febrero de 2012 - ¡es realmente delicioso!



¡Esperamos que el Departamento de Servicios de Alimentación quire nuestra ayuda otra vez! ¡Que divertido!

MAS FECHAS

- Ⓞ 18 de enero: Recreo extendido electronico en Kids Club de 200 Cougar Cards
- Ⓞ 19 de enero: Rifa para Pizza (almuerzo 1/20)
- Ⓞ 20 de enero: Almuerzo con la directora para 300 Cougar Cards
- Ⓞ 20 de enero: Pelicula y Palomitas para 400 Cougar Cards
- Ⓞ 20 de enero: DIA DE ESPIRITU ESCOLAR
- Ⓞ 23-24 de enero, 6:00-8:00 PM: K-8 Programa de alfabetización familiar @ Doig (semana 6)
- Ⓞ 24 de enero, 8:15-9:45 AM: Pastelitos con las Directoras
- Ⓞ 26 de enero, 6:00 PM: Concierto Instrumental
- Ⓞ 27 de enero, 8:00 AM: Premios de SEA SEGURO en la Asamblea de la Bandera
- Ⓞ 27 de enero: DIA DE ESPIRITU ESCOLAR
- Ⓞ 30-31 de enero, 6:00-8:00 PM: K-8 Programa de alfabetización familiar @ Doig (semana 7)
- Ⓞ 2 de feb.: Rifa para helados
- Ⓞ 2 de feb.: DIA DE ESPIRITU ESCOLAR
- Ⓞ 3 de feb.: DIA SIN ESTUDIANTES - NO HAY CLASES
- Ⓞ 6-7 de feb., 6:00-8:00 PM: K-8 Programa de alfabetización familiar @ Doig (semana 8)
- Ⓞ 7 de feb.: ASAMBLEA "To Tell the Tooth" (Gr. 2)
- Ⓞ 8 de feb.: Fecha límite de alumnos para volver a la oficina tarjetas de Puma para clubes 100s
- Ⓞ 10 de feb.: Anunciarlos clubes de 100 Cougar Cards en Asamblea de la Bandera
- Ⓞ 10 de feb.: Recreo extendido de 100 Cougar Cards
- Ⓞ 10 de feb.: DIA DE ESPIRITU ESCOLAR
- Ⓞ 13 de feb.: NO HAY CLASES - Cumpleaños de Lincoln
- Ⓞ 15 de feb.: Recreo extendido electronico en Kids Club de 200 Cougar Cards
- Ⓞ 16 de feb.: Rifa para Pizza (almuerzo en 2/17)
- Ⓞ 16 de feb., 5:30-7:30: Noche Familiar
- Ⓞ 17 de feb.: ASAMBLEA - GRIP (5to Grado)
- Ⓞ 20 de feb.: NO HAY CLASES - Día de los Presidentes
- Ⓞ 21 de feb. 6:00-8:00 PM: K-8 Programa de alfabetización familiar @ Doig (semana 9)
- Ⓞ 24 de feb., 8:00 AM: Premios de SEA ORGULLOSO en la Asamblea de la Bandera

NUEVA ESCALA DE CALIFICACIONES PARA LOS EXAMINES BENCHMARKS

Nuestro distrito recientemente cambió la escala de clasificación para las Artes Lingüísticas y Matemáticas en los exámenes Benchmark para que pronostique mejor los resultados de nuestros alumnos en el examen de estándares de California (CST) de primaria. Para todos los estudiantes en los grados 2^{to} a 6^{to}, será un poco más difícil anotar Básico y Competente en Matemáticas. La escala de calificaciones de las Artes Lingüísticas también será más difícil en los grados 2^{do} y 3^{ro}. Pero, en los grados 4^{to} a 6^{to}, redujeron la escala, lo que facilita a los estudiantes llegar a las bandas superiores. Los cambios empiezan con nuestros exámenes del primer trimestre. Si tiene preguntas acerca de esto, por favor pregunte al maestro de su hijo o a nuestra directora.

Grados 2 y 3				Grados 4 a 6			
	Escala Actual	Nueva ELA	Nueva Math		Escala Actual	Nueva ELA	Nueva Math
Mucho Menos que Básico	0-50%	0-50%	0-50%	Mucho Menos que Básico	0-50%	0-46%	0-50%
Menos que Básico	50.01-61%	50.01-66%	50.01-66%	Menos que Básico	50.01-61%	46.01-57%	50.01-66%
Básico	61.01-74%	66.01-79%	66.01-79%	Básico	61.01-74%	57.01-70%	66.01-79%
Competente	74.01-89%	79.01-89%	79.01-89%	Competente	74.01-89%	70.01-80%	79.01-89%
Avanzado	89.01-100%	89.01-100%	89.01-100%	Avanzado	89.01-100%	80.01-100%	89.01-100%

LOS VIERNES SON DIAS DE ESIRITU ESCOLAR
USA TU CAMISETA DE PUMA O DE KIDS CLUB
MUESTRA TU ORGULLO



LLENA UNA CUBETA

Aquí es una oportunidad para llenar cubetas en que todos podemos participar. ¡Operación Correo! Busque sus tarjetas navideñas extras del año pasado, escribala "A Un Soldado," firmela con el nombre de su familia (sin información que indentifique su familia, por favor) y traigala a nuestra oficina antes del 7 de diciembre. Tambien podría escribir unas pocas palabras de aprecio y aliento para el soldado que abra su tarjeta. Veteranos-Para-Un-Cambio recogerá las tarjetas y las enviará a nuestras tropas en diversas unidades en Irak y Afganistán. Este simple gesto hace una enorme diferencia a nuestros hombres y mujeres en uniforme.

APOYA A NUESTRAS TROPAS

CAJA DE EMERGENCIA ENERO 2012

En un esfuerzo por ser más organizado y previsto en caso de un verdadero desastre o emergencia durante las horas de escuela, nuestra escuela está mejorando nuestros planes de emergencia. Una mejora tan necesaria es asegurarnos de que cada uno de nuestros estudiantes tengan comida y agua para mantenerlos hasta que los padres los puedan recoger. **Cada estudiante deberá tener un kit de emergencia en la escuela.** En enero, el consejo estudiantil ofrecerá kits de emergencia para estudiantes por \$5. Los kits serán organizados por salón y almacenados centralmente en nuestra escuela. Esperemos que no se necesiten, y su hijo pueda traerlo al hogar para una merienda al final del año escolar. Más información llegará en enero.

Ser Orgulloso
Ser Respetuoso
Ser Responsable
Ser Ingenioso
Ser Seguro

UN PUMA DE CLINTON RUJE CON ORGULLO

Be Responsible

Behave properly without needing to be supervised.

Ser Responsable: Portarse bien sin necesidad de ser supervisado

En noviembre, estábamos buscando pumas mostrando responsabilidad. Felicitaciones a cada uno de estos estudiantes que fueron especialmente seleccionados por sus maestros:

- | | |
|---|---|
| <p>Kinder</p> <ul style="list-style-type: none"> Zoey Prough Monica Lam Sophia Duran Edgar Rangel Tommy Nguyen Randy Magana <p>Primer Grado</p> <ul style="list-style-type: none"> Anthony Santana Tiffany Ngo Stanley Nguyen Alondra Gonzalez Angel Estrada Ruth Avila | <ul style="list-style-type: none"> Brisa Camacho Alejandro Reyes <p>Segundo Grado</p> <ul style="list-style-type: none"> Juan Saucedo Salvador Martinez Elise Tran Melissa Ramirez Eriannah Benjamin Nestor Vega Jimmy Nguyen Nayeli Dominguez Alondra Arguera Denny Quach |
|---|---|

En diciembre, merodearemos para pumas mostrando ingenio. Los premios serán anunciados el viernes, 16 de diciembre en nuestra Asamblea regular de Bandera a las 8:00 de la mañana.

Be Resourceful

Deal quickly and effectively with problems.

Ser Ingenioso: Resolver problemas rápido y efectivamente

- | | |
|---|---|
| <p>Tercer Grado</p> <ul style="list-style-type: none"> Akane Garcia Hector Garcia Tina Huynh Miguel Leyva Nancy La Christopher Truong <p>Cuarto Grado</p> <ul style="list-style-type: none"> Maritza Garcia Tommy Pham Angela Garcia Ivan Flores Melannie Valdez David Cuen | <p>Quinto Grado</p> <ul style="list-style-type: none"> Cristain Gonzalez Natalie Quijano Tiffany Phan Christopher Santana Tristie Le Angelina Le <p>Sexto Grado</p> <ul style="list-style-type: none"> Caitlyn Beltran Miguel Sanchez Sandra Zavala Antonio Lucas |
|---|---|